

581158-2026 - Wettbewerb

Malta – Elektrische Geräte zum Schalten oder Schützen von Stromkreisen – TD/T/4288/PC3/2025
(13510) SUPPLY AND DELIVERY OF 11 kV SF6-FREE CIRCUIT BREAKERS

OJ S 161/2026 21/08/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Lieferleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Enemalta plc

E-Mail: procurement.em@enemalta.com.mt

Tätigkeit des Auftraggebers: Mit Strom zusammenhängende Tätigkeiten

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: TD/T/4288/PC3/2025 (13510) SUPPLY AND DELIVERY OF 11 kV SF6-FREE CIRCUIT BREAKERS

Beschreibung: SUPPLY AND DELIVERY OF 11 kV SF6-FREE CIRCUIT BREAKERS

Kennung des Verfahrens: 2c16bcee-6496-43ce-a37c-6533c3e89473

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31210000 Elektrische Geräte zum Schalten oder Schützen von Stromkreisen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 31212000 Leistungsschalter

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Malta (MT001)

Land: Malta

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 4 671 755,40 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 2

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Lot 1 – 11 kV SF6-Free Circuit Breakers

Beschreibung: SUPPLY AND DELIVERY OF 11 kV SF6-FREE CIRCUIT BREAKERS

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31210000 Elektrische Geräte zum Schalten oder Schützen von Stromkreisen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 31212000 Leistungsschalter

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Malta (MT001)

Land: Malta

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 1 Jahr

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 4 671 755,40 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Englisch

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen (oder Teile davon) offiziell verfügbar sind: Englisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.etenders.gov.mt/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=14032799>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://www.etenders.gov.mt/epps/cft/viewTenders.do?resourceId=14032799>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Englisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: as per tender document

Frist für den Eingang der Angebote: 22/09/2026 09:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 22/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: <https://www.etenders.gov.mt/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=14032799>

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: timeframe for delivery

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: UBO and as per tender document instructions

Finanzielle Vereinbarung: as per tender document

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Public Contracts Review Board

Informationen über die Überprüfungsfristen: as per tender document

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Enemalta plc

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Enemalta plc

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Enemalta plc

Organisation, die Angebote bearbeitet: Enemalta plc

5.1. Los: LOT-0002

Titel: Lot 2 – 11 kV SF6-Free Circuit Breakers

Beschreibung: SUPPLY AND DELIVERY OF 11 kV SF6-FREE CIRCUIT BREAKERS

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31210000 Elektrische Geräte zum Schalten oder Schützen von Stromkreisen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 31212000 Leistungsschalter

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Malta (MT001)

Land: Malta

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 1 Jahr

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 4 671 755,40 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Englisch

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen (oder Teile davon) offiziell verfügbar sind: Englisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.etenders.gov.mt/epps/cft/listContractDocuments.do?resourceId=14032799>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://www.etenders.gov.mt/epps/cft/viewTenders.do?resourceId=14032799>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Englisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: as per tender document

Frist für den Eingang der Angebote: 22/09/2026 09:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 22/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: <https://www.etenders.gov.mt/epps/cft/prepareViewCfTWS.do?resourceId=14032799>

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: timeframe for delivery

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: UBO and as per tender document instructions

Finanzielle Vereinbarung: as per tender document

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Public Contracts Review Board

Informationen über die Überprüfungsfristen: as per tender document

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Enemalta plc

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Enemalta plc

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Enemalta plc

Organisation, die Angebote bearbeitet: Enemalta plc

8. Organisationen

8.1. **ORG-0001**

Offizielle Bezeichnung: Enemalta plc
Registrierungsnummer: MT1273-4807
Abteilung: procurement
Postanschrift: Administration Building, Church Wharf
Stadt: Marsa
Postleitzahl: MRS 1571
Land, Gliederung (NUTS): Malta (MT001)
Land: Malta
E-Mail: procurement.em@enemalta.com.mt
Telefon: +356 22980070
Internetadresse: <https://www.enemalta.com.mt>
Profil des Erwerbers: <https://www.enemalta.com.mt>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer
Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt
Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt
Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt
Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. **ORG-0002**

Offizielle Bezeichnung: Public Contracts Review Board
Registrierungsnummer: TBD
Abteilung: Ministry for Finance and Employment
Postanschrift: Notre Dame Ditch
Stadt: Floriana
Postleitzahl: FRN 1601
Land, Gliederung (NUTS): Malta (MT001)
Land: Malta
E-Mail: info.pcrb@gov.mt
Telefon: +356 2139095

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. **ORG-0003**

Offizielle Bezeichnung: European Dynamics S.A.
Registrierungsnummer: 002024901000
Abteilung: European Dynamics S.A.
Stadt: Athens
Postleitzahl: 15125
Land, Gliederung (NUTS): Βόρειος Τομέας Αθηνών (EL301)
Land: Griechenland
E-Mail: eproc-esender@eurodyn.com
Telefon: +30 2108094500

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 8bfae2fb-920a-4b3c-897d-6ec9506b3a09 - 01
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 17
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 20/08/2026 10:58:12 (UTC+02:00)
Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Englisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 581158-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 161/2026
Datum der Veröffentlichung: 21/08/2026